

# LA EPOCA

DIRECTOR:

La Sociedad  
Regeneración

EDITOR - ADMINISTRADOR:

Luis Cartín G.

Diario Católico Independiente

"Per crucem ad lucem". Con aprobación eclesiástica

OFICINA: Calle 6a., No. 19 160 varas al Norte del Mercado

Apartado de Correos: 710

Suscripción mensual: ₡1.00

Número suelto: 5 céntimos

AÑO II

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, DOMINGO 24 DE MARZO DE 1912

NÚM. 270

## ¡Otro luchador que se ha ido!

Nos ha sorprendido la triste noticia de la muerte de nuestro estimado amigo don Eduardo Charpentier.

Era el *macho* Charpentier, — como cariñosamente le decíamos en la escuela, — amigo franco y leal; trabajador incansable y otro de los predestinados a luchar á brazo partido y con denuedo con la caprichosa suerte que no le fué favorable más que para darle por dulce compañera de sus días á la estimable señora doña Ana Rucavado, hoy viuda inconsolable del llorado amigo.

Guardaremos grato recuerdo de nuestras íntimas conversaciones allá en Limón, — lugar á donde él había emigrado para ganar algo con que ayudarse para satisfacer sus obligaciones, — en las cuales filosóficamente resignado nos refería, — viendo desde el muelle deslizarse los boteillos, á la luz de clara luna, llenos también de luchadores por la existencia, nos refería decimos, sus decepciones y amargores de su vida! ¡Cuántos que él creía sus amigos no lo eran más que de nombre!

Pero su alma bondadosa no guardaba rencores, y si, lo que es natural, resentimientos!

Nosotros, que también llevamos heridas en el corazón, nos consolábamos consolando y comunicándole nuestras impresiones y el concepto que tenemos de la peregrinación por este Valle de lágrimas.

Que Dios lo haya recibido en su gracia y que El envíe santo consuelo y resignación á la estimable viuda y familia á quienes acompañamos en su dolor.

EMMANUEL

## La Prensa-sport

En todos los países del mundo la Prensa tiene algo de sport, pero en éste, puede decirse que el sport constituye el todo de la vida periodística; veamos:

**Gimnasia:** tienen que hacer y sobre todo equilibrios arriesgadísimos las empresas periodísticas, para igualar los presupuestos de sus periódicos y sacar de ellos los cotidianos frijoles; amen de estar continuamente expuestos á una *plancha*.

**Carreras:** á pie, á caballo y en *saco*, hacen continuamente los reporters, para ir tras las noticias que no vienen solas como en otras naciones.

**Casa:** debe dárse al primero que pasa, si en la imaginación de cualquiera de los chicos de la prensa anida la idea de que guarda en el buche una noticia sensacio-

## SANTORAL

Día 24. Domingo.—Santos Marcos, Teodoro y Timoteo, mártires; San Agapito, Obispo; Santa Catalina de Suecia, virgen, y el Beato Fray Diego de Cádiz, confesor.—San Teodoro fué griego de nación, discípulo y compañero del Apóstol Santiago, en cuya compañía fué á España, y se quedó con Atanasio, Obispo de Zaragoza. Por muerte de éste ocupó su Silla, resplandeciendo su celo por la salvación de las almas, su acendrada caridad y compasión para con todos los afligidos. En

obsequio á la Santísima Virgen trabajó mucho para ampliar y perfeccionar la capilla del Pilar. Deseando ensanchar los límites de la Religión de Cristo, salió de la ciudad á predicarla, y estando ocupado en tan caritativo ejercicio le quitaron la vida con una espada hacia el año 71.

Las ligaduras de Cristo nos hicieron libres; la Corona de espinas de su cabeza nos alcanzó la diadema del reino.

## IMPRESA DE SAN JOSE

Como anexo á esta tipografía, se ha establecido  
— un completo taller de —

 Litografía 

con cuantas máquinas y elementos son necesarios para atender toda clase de trabajos relacionados con este moderno arte.

Se cuenta con el concurso de un hábil dibujante y el de un experimentado prensista.

Las órdenes se despachan con la mayor actividad posible y los precios son tan módicos que en muchos casos trabajos á tres y más tintas son ejecutados á un precio menor que el cobrado en la generalidad de los talleres de tipografía por impresiones en un solo color.

Con gusto se formulan presupuestos á solicitud.

Calle 6a. No. 169, 160 varas al  
Norte de la Botica Oriental

nal, que la mayor parte de las veces resulta una sandez.

**Pesca:** y no otra cosa, puede considerarse la labor noticiosa de los niños, que de los ríos oficiales pasan á los torrentes particulares y á las aguas encharcadas del vulgo, para alcanzar la nota más insignificante.

**Natación:** es, y bien difícil por cierto, porque es nadar entre dos aguas, el trabajo que hacen los reporters para vivir honradamente, con los mezquinos sueldos que perciben; y aun gracias que logren nadar y guardar la ropa. . . .

**Foot-ball.** . . . reñido y en competencia de teams, se libra cada día entre los niños de la prensa, para alcanzar la *bola* que va impulsada, ya por los políticos, ya por los que no lo son, por el ancho

campo de la opinión pública, para hacerla pasar por las cajas de la imprenta antes que los del bando contrario. (léase el otro periódico), y rueda la bola. (ojo, no es alusión).

**Esgrima,** y no poca, han de saber aquí los periodistas: nada menos que deben manejar perfectamente todas las armas imaginables, punzantes, cortantes, contundentes y disparantes que se han inventado y que se inventarán, para librarse de las agresiones de cualquier compañero de sport, ocasionadas la mayor parte de las veces por la malicia de un canalla ó la *guasa* del primer *mala sombra*.

Qué les parece á mis lectores, está bonita la cosa eh? Esto por parte de los profesionales; que por la de: público, se

necesita la paciencia de un santo, para apachucarse con unos periódicos como ven la luz, en vez de estar á la sombra, por estos mundos de Dios.

Yo, como es natural, tengo que *repararlos* diariamente, cada mañana, antes de almuerzo, por si hay algo. . . y crean ustedes que es una labor que me pesa. . . porque son verdaderos laberintos en que se pierde la vista y la paciencia, para al fin y á la postre encontrar. . . nada entre dos hojas.

En la prensa de otros países, los asuntos están clasificados, es decir, los periódicos constan de varias secciones independientes, en las que, se insertan las noticias de la misma índole, separadas unas de otras.

De este modo basta leer el epígrafe, del apartado, para saber si está allí ó no la noticia que se busca.

Pero aquí, verdaderamente es un problema dar con lo que uno desea, pues los periódicos no son más que mesas revueltas, en las que están en plena confusión todas las noticias políticas económicas y comerciales con las gacetas avisos y los anuncios, de tal manera, que se necesita verdadera abnegación, no para leerlos que esto á veces es imposible, sino para siquiera pasar los ojos por ellos.

PETRONIUS

## EFEMÉRIDES nacionales

22 de marzo de 1665.—Los piratas se declaran en retirada precipitadamente.

23 de marzo de 1814.—Costa Rica y Nicaragua solicitan segregarse de Guatemala y constituir una Capitanía General con Audiencia.

## Percance lamentable

Deploramos mucho el desgraciado suceso de que fué víctima una sobrinita del señor don José M<sup>a</sup> Cordero, cumplido empleado del Hospicio de Huérfanos de esta capital. Parece que la niña en referencia y que cuenta tan sólo 5 años de edad, estaba ha poco con su mamá en la cocina de la casa, cuando los *chispazos* que saltaron de un tizón comunicaron el fuego á su trajecito. Su padre que ocurrió á los gritos de la madre y lamentos de la niña, logró salvar á ésta de una muerte cierta, envolviéndola rápidamente en una frazada, consiguiendo así contener las llamas. Aunque la niñita sufrió quemaduras de algún cuidado, encuéntrase ya, á Dios gracias, bastante aliviada.

# Las sociedades secretas

I

## Lo que es la Revolución

(Continúa)

Al ver un fenómeno tan extraño y a primera vista inexplicable, el espíritu se asusta. Muchos, fascinados por el éxito, siguen diciendo que la revolución es una fuerza fatal. Otros dicen lo mismo, más, que esta fuerza es providencial, que es la ley histórica del desarrollo de la humanidad; que en el orden social es la consecuencia de fuertes cambios traídos al mundo por efecto de grandes descubrimientos físicos de nuestro tiempo y de los progresos de la industria.

Todas estas ideas hábilmente extendidas, aumentan las fuerzas de la Revolución. Y están radicalmente equivocadas.

No: la Revolución no es ni fatal, ni providencial; es ante todo enemiga de la iglesia católica; por su ideal mismo no puede ser que Dios la quiera. Y no puede ser la consecuencia necesaria de descubrimientos y de progresos materiales, que son dones de su bondad para con los hombres.

Estos dones aumentan las fuerzas humanas tanto para el bien como para el mal y, del libre albedrío de los hombres depende únicamente el enderezar los efectos de la prosperidad material, en busca de un progreso más importante que es el adelantamiento moral.

La Revolución no es tampoco como lo pretende un célebre autor, el resultado forzoso de una larga y pausada evolución social, el fruto natural de un antiguo régimen llegado a su entero desarrollo.

Esta tesis es falsa en el fondo, puesto que pone en primer lugar, como causas, las que son secundarias, del todo, negando las causas principales,—que han sido las verdaderamente operadoras.

Por otro lado el estado social de los pueblos no tiene influencia, sino incidentalmente en el camino de la Revolución. Las repúblicas están atacadas lo mismo que las monarquías;—la Rusia con su población agrícola desparramada en un inmenso territorio, siente su golpe tanto como las demás poblaciones de Europa. Los Estados Unidos traen sus radicales parecidos a los del continente europeo; los monarquías protestantes están como los países católicos atacadas por sus maniobras subterráneas;—la diferencia está en la hora y las formas del ataque.

La idea de fatalidad debe ser borrada de la Historia, bajo cualquiera forma más ó menos clara que se presente. Todos los hombres tomados individual-

mente son libres en sus determinaciones, solicitados por un lado por sus pasiones, por otro por la razón y la divina gracia. ¿Cómo la fatalidad en la humanidad puede surgir de esta unión de libertad?

Hay que decir que los acontecimientos históricos son resultado del uso en bien ó en mal que hacen los hombres de su libertad.

La Revolución, talvez no habría tenido efecto, por estar sus fuerzas repartidas sobre un gran número de individuos distribuidos en grupos antagónicos y en proporciones muy desiguales. Más el éxito alcanzado por aquella, se debe á que tiene una verdadera fuente la cual es responsable de todo.

¿A dónde está la causa de la revolución causa universal y extendida como ella?

Es querer cerrar los ojos el buscarla en otro lugar que en las sociedades secretas, las cuales desde 2 siglos envuelven en sus redes Europa y el mundo. La acción de ellas empezó en el último tercio del siglo 17 y después de 50 años de acción, produjo en Francia el estallido de 1789.

La Francmasonería que es la fuente y como la madre de todas las sociedades secretas es completamente cosmopolita. Falsificación de la iglesia católica, ella pretende mandar á la humanidad entera y es absolutamente la misma en todas las partes del mundo.

En medio de las evoluciones de los tiempos modernos, nunca jamás ha dejado de funcionar siguiendo su mismo fin, buscando nuevos partidarios.

Más de 12000 lógias están diseminadas en el mundo entero, sumando por millones sus partidarios, tomados de todas clases sociales que no son otra cosa, que formas populares de la Masonería, la que organiza militarmente bajo su dirección inmensas fuerzas.

Con semejante potencia, fuerte por el secreto que sus adeptos respetan, ella es perfectamente capaz de sugestionar el mundo á la vez con sus intrigas y con la opinión pública que ella misma dirige según su voluntad.

Tal demostración de lo dicho estará completa para el lector de buena fé, cuando haya estudiado la identidad de las doctrinas de la Masonería con los principios de la revolución y el modo como se mueve en medio de las naciones modernas; numerosos testimonios históricos, nos revelan su camino en todas las evoluciones que se han producido del 1789 hasta hoy. Las confesiones de muchos de sus partidarios y los proyectos en curso de ejecución, dirán lo que la Masonería haría contra la humanidad si no fuera detenida en sus designios.

FERRO

## El Dr. Pérez Martín y la nueva Dirección del Liceo

El viernes se arregló definitivamente el asunto Dirección del Liceo.

El Dr. Pérez Martín consintió en rescindir el contrato, mediante el pago íntegro de sus sueldos hasta el 1º de octubre en curso en que aquél terminaba.

Las otras condiciones que él había presentado, fueron rechazadas por el señor Ministro; el Dr. Pérez para evitarse dificultades las hubo de retirar al fin.

El lunes próximo debe llegar al Liceo el nuevo Director que nombrará el Gobierno: hasta el momento no se sabe quien sea. Los candidatos que suenan son don Luis Silva, profesor chileno recién llegado, que ocupa actualmente la plaza que dejó don Salomón Castro, don Juan Dávila ex-Director del Colegio de Alajuela y

actualmente Jefe de la Sección Administrativa de la Enseñanza Primaria, don Carlos Gagini Director del Liceo de Heredia, don Elías Jiménez Rojas y don Roberto Brenes Mesén.

Cuál de ellos será en definitiva? No ha sido posible saberlo todavía. De nuestra parte si el nombramiento recayera en don Elías, lo celebraríamos, pues apesar de sus avanzadas ideas filosóficas, en materia de enseñanza hay muchos puntos de contacto; sobre asuntos esenciales en que estamos perfectamente de acuerdo.

Lo que dudamos es que el Gobierno le proponga y más aun que él acepte.

Desde otro punto de vista, ésta sería la mejor solución, ido el Dr. Pérez Martín, quedan vacantes las clases de Física en los años superiores y la verdad sea dicha, fuera de él no hallamos quien podría desempeñarlas satisfactoriamente, hoy por hoy entre nosotros. Mas la dificultad queda en pie; repetimos que creemos que el Gobierno no le hará proposición y que él no aceptará, salvo ciertas condiciones, *sine qua non* que él pondría.

En fin, que á estas horas estamos en babilonia en el asunto Dirección del Liceo.

## De Cartago

El Licenciado don Juan Félix González actual Juez Civil de esta provincia, pasará según nos manifiesta persona que lo sabe, á ocupar la plaza que en breve dejará en la Corte de Justicia el Licenciado don Juan Felipe Picado, quien es candidato para una de las diputaciones por San José.

A su vez la judicatura que deja vacante el Licenciado González, la ocupará el Licenciado don Guillermo Mata.

Por lo visto este último caballero que se decía con visos de certeza, sería candidato á una de las diputaciones de aquí ha desistido de su empeño.

Pronto se emprenderán los trabajos, en el vecino barrio de Guadalupe para levantar los planteles de enseñanza; es una necesidad que se hace sentir muy mucho y la Junta de Educación y el señor Inspector de Escuelas están en ello muy empeñados.

Se han construido ya muchas casas de bonito estilo y aspecto y como es natural todas á prueba de temblores.

La construcción del templo sigue adelante aunque de modo paulatino: ya ha comenzado á servir para celebrar los divinos oficios; no pasará mucho tiempo sin ver concluido ese edificio que será un verdadero adorno para el barrio.

Se ha construido un espacioso salón por cuenta propia de varios jóvenes que intentaban fundar un Club de Sport.

El barrio de Guadalupe ó de la Arenilla progresa bastante, de lo que nos alegramos deveras.

Doy lecciones de guitarra y mandolina á domicilio. 25 varas al Norte de la Pulpería de Limón. ALFREDO MARCHENA

## Revistando la Prensa local

En "La Prensa Libre" del jueves último, leí un artículo que hace días tenía yo *in mente*, al que no había dado aún forma, por falta de tiempo hábil para ello.

El colega me ha tomado la delantera, de lo que me alegro, pues estoy convencido de que puede tratar el asunto mucho mejor que mi humilde pluma, por dos razones: Por conocer más el país y por atesorar incomparablemente mejores condiciones de capacidad intelectual y criterio que el que suscribe.

Cúmpleme manifestar, que estoy en un todo conforme con "La Prensa Libre", en cuanto al asunto principal, el tema de su artículo "Fuegos de Artificio"; pero me hubiera gustado indudablemente mucho más y habria sido sin duda alguna más provechoso para el público, si después de señalar el *grave defecto nacional*, que tan acertadamente pone de manifiesto, hubiere hecho un concienzudo y detenido estudio del mismo; inquirido sus causas y señalado el correspondiente correctivo.

Esto es lo que, á pesar de mis escasos conocimientos, habria intentado hacer, cuando pensé escribir el tal artículo, q' hubiera intitulado *Idiosincrasia Nacional*; porque yo tengo para mí, que el publicista no debe solamente demostrar el mal sino que tiene la obligación de indicar el remedio que debe conducir á su curación; de lo contrario, su labor resulta completamente estéril, pues todo se queda tal como estaba, y *la casa sin barrer*, como dice el refrán.

Es muy cómodo poner un defecto que salta á la vista y todos conocemos, á la evidencia del público, porque además de que la cosa da notoriedad, se gana el dictado de estudioso.... Pero señalar el remedio, ya es algo diferente y sobre todo más arriesgado, pues se corren los peligros de herir susceptibilidades que pueden crear rencillas ó malquerencias personales, y de que el público se dé por ofendido: lo que puede resultar en perjuicio económico de la Empresa, cumpliéndose el refrán que dice "quien se mete á redentor morirá crucificado".

Pero yo creo q' la misión de la Prensa es la q' sostengo contra viento y marea, aún á trueque de q' de momento, se arros-tren las iras populares. Luego viene la reacción consciente y cambian las cosas: además las personas de recto criterio estarán conformes con ello y esto debe bastar al periodista, para tranquilidad de su conciencia.

Que desgraciadamente, los inconscientes y los malvados no están con él, y le convierten en motivo de sátiras ó en blanco de sus acechanzas.... Buenol.... Peor para ellos....

Espero pues que el colega, que ha empezado la obra con tanto acierto, la termine significando las causas de esta que podríamos llamar *Volubilidad Costarricense* y que al propio tiempo, indique los remedios que en su concepto deben aplicarse para la completa extirpación de tan grave defecto.

Estoy convencido de que para ello le sobran á "La Prensa Libre" títulos académicos, conocimientos psiquico-sociológicos, facultades intelectuales y fuerza de voluntad.

De este modo podrá decirse que ha hecho un bien á la sociedad costarricense y una obra verdaderamente patriótica.

A. SÁLLURTI.

# JUBILEO sacerdotal de 25 años, del M. I. Sr. Canónigo Licdo. don Ricardo Zúñiga

El lunes próximo celebrará este distinguido miembro del Venerable Cabildo Eclesiástico, una fecha memorable en los fastos de su vida: veinticinco años de Sacerdocio, ó como se dice comunmente su *jubileo sacerdotal de plata*.

En la misma fecha de marzo del año 1887 coronó en Roma el estimable señor Zúñiga sus estudios con la unción sacerdotal después de haber cursado varios años en la *Universidad Gregoriana* emporio de las ciencias eclesiásticas y en la que conquistó con sus esfuerzos el grado de Licenciado en Ciencias Teológicas.

Comenzó sus estudios en el Seminario Tridentino de San José dirigido por los Padres Paulinos Franceses y se distinguió por su piedad y aplicación, en los años que cursó.

Cuando fué desterrado el Ilmo. Señor Obispo Thiel, vivía en el ostranismo allá por los años de 1885, se trasladó á Panamá donde residía el ínclito prelado para ordenarse de Subdiácono.

A su regreso de Roma entró á desempeñar varios puestos eclesiásticos en Cartago, y después fué nombrado Cura de San Isidro, parroquia en la cual su entusiasmo, su celo por lo bueno y su jovialidad le conquistaron el cariño de las gentes de aquel lugar, que recuerdan su nombre con íntimo agradecimiento.

De San Isidro fué trasladado á San José y elevado al rango de *Canónigo de gracia* y ha fungido como Capellán del Colegio de Sión, del Hospicio de Huérfanos, como profesor de Religión y moral en el Colegio de Señoritas y últimamente Capellán de la Penitenciaría, donde trabaja actualmente con abnegación y entusiasmo.

Es el M. I. Sr. Zúñiga personalidad de amable trato, de conversación amena de gran cultura social y sabe captarse el aprecio de cuantos le conocen.

Por su frente no pasan los años, pues se mantiene en fresca juventud.

LA EPOCA, al dar cuenta del fausto acontecimiento que celebra, tiene á honra hacer publicar su estimación al M. I. Sr. Canónigo Lic. don Ricardo Zúñiga y le envía muy sinceras felicitaciones por sus veinticinco años de sacerdocio.

## Función religiosa en el Hospicio de Huérfanos

La fiesta del Patriarca San José celebróse en ese establecimiento con bastante solemnidad. En la mañana ofreció el santo sacrificio de la misa el Rev. P. Trapp de la Congregación de la Misión y durante esa augusta ceremonia cantaron las huerfanitas dirigidas por la Rev. Madre Superiora. La comunión en ese día fué general, todos sin distinción de sexo se acercaron á la mesa eucarística. En la tarde, á las 2, hubo bendición solemne con el Santísimo contándose entre los asistentes á 10 mayoristas del Colegio Seminario.

# Vino Moscatel Legítimo para consagrar

de los P. P. Blancos de Africa.—Aprobado por la Curia Eccl., con la carta siguiente:

San José de Costa Rica, Marzo 24 de 1903.

En vista del certificado extendido por el jefe de la Explotación Vitícola de los P. P. Blancos de Africa, Rev. P. Roume, y aprobado por el Ilmo. Señor Obispo de Pacondo, León Livinhac; el Reverendísimo Señor Obispo de esta Diócesis tiene como legítimo para consagrar el Vino Muscat de los referidos Padres y que vende la casa de don Antonio Lehmann.

Los originales de estos documentos están en la Agencia para Costa Rica.

## Antonio Lehmann, San José.

## Interesantísima discusión

El señor Luis Felipe González, el gran escritor herediano sobre *pedagogías liberalescas y laicas con muchas hojas y poco almuerzo*, encontró por su desgracia una de tantas hormas para su gigante zapato.

El señor Presbí. Dr. Claudio Volio Cura y Vicario de Alajuela lo invita á una discusión *seria*; pero, entendido, *discusión seria* sobre pedagogía, para que *Felipito* se deje de echar afirmaciones grotescas como quien echa sapos y culebras, y ante todo le planta el Dr. Volio dos preguntas de actualidad, que habrán dejado á *Felipito* medio tieso porque no las podrá contestar bien, sin ponerse un dogal en el pescuezo.

¡Pobrecillo!...

Lo que nos alegra es ver salir á la palestra al Doctor Volio, que mucho y muy bueno puede escribir, solo haciendo un acto voluntario.

Que Luis Felipe no podrá defenderse, por sabido lo llamamos... pero bien se lo merece.

Pero... que discuta *seriamente*.

## EN LA OFICINA DE TELEGRAFOS

Uno de nuestros repórters, fué en la tarde de ayer á la Oficina de Telégrafos á preguntar si habría ó no cables, á fin de contar ó no con ellos para la formación del periódico.

El señor oficial que estaba allí, le manifestó que nada podía decirle respecto á este asunto, pues tenía orden de no manifestar á los periodistas, nada respecto á la existencia ó no de noticias cablegráficas.

Extrañado el repórter, preguntóle la razón de esta orden tan injustificada; contestando el señor oficial, que era efecto de haber publicado un periódico, que en aquella Oficina se entretenían los cables.

Creemos que no es de justicia hacer pagar á todos los diarios la falta de uno de ellos: aún en el caso de que sea falta, un comentario periodístico como el que nos ocupa:

Trasladamos el caso al señor Director General de Telégrafos, á quien rogamos se haga cargo de que los periódicos que por voluntad ó conveniencia cierran su edición temprano, tienen necesidad absoluta de saber si pueden ó no contar con el material de noticias cablegráficas.

**VENDO** doce manzanas plantadas de café y plátanos en buen estado sitas en Santa Bárbara de Pavas.

San José, Marzo 10 de 1912.

SALOMÓN V. ESCALANTE

## ATENCION

Hoy 4º domingo de marzo habrá reunión de la Buena Prensa y de las Hijas de Santa Isabel en el Palacio Episcopal, á la 1. p. m.

Se invita á todas las socias.

## Maromerías

Dicen algunos concurrentes á la función de antenoche en el Circo Keller, que el valiente y arrojado domador cubano señor Ortega, estuvo á punto de ser devorado por una leona....

Oh poder de la *réclame!*

En la siguiente función se notó más concurrencia....

Si parará lo del cuento del inglés que asistía cotidianamente á un circo, lo que llamó la atención del domador quien trabó amistad con el mister y al agradecerle su asiduidad dijole el hijo de la rubia Albion... Oh yo mí esperar que un día la fiera almorzarse á usted.

# Hijas de Santa Isabel de Hungría

Número premiado en la rifa de 100 colones

**425**

Cobrado por el señor Castegnaro

## INFORMACION

### EL SEÑOR CONSUL DE ESPAÑA SE VA

Hoy domingo, en el tren ordinario, partirá para Limón donde se embarcará con rumbo á Santiago de Cuba, el digno señor Cónsul de España, el apreciable caballero don Pedro Saura y del Pan.

Deseámosle feliz viaje y buena suerte en su carrera, conservando grato recuerdo del tiempo que ha pasado entre nosotros.

La colonia española irá á despedirle á la estación.

### NACIMIENTOS

Juana Concepción, natural; José Manuel de Jesús, natural; Rosa Nicolasa, legítima de Telio Serrano y Rosa Cortés; Carlos Luis, natural; Nicario Alvarado, legítimo de Ramón Cerdas y Teresa Villalobos; José Manuel, natural.

### DEFUNCIONES

Rosa Serrano, 18 días, distrito 3º; Balvina Segura, 30 años, Puntarenas.

## OBSEVRATORIO

### METEOROLOGICO

En la pizarra puesta para el servicio de la prensa se encuentra la nota siguiente:

22 de marzo, incrosismos,	10.05 a. m.
— — —	10.45 p. m.
— — —	11.32 —
— — —	11.37 —
— — —	11.51 —
23 de marzo microsismos	1.06 a. m.
— — —	1.13 —
— — —	1.20 —
— — —	1.45 —
— — —	1.52 —
— — —	2.02 —
— — —	2.31 —
— — —	3.15 —
— — —	3.21 —
— — —	4.02 —
— — —	4.58 —
— — —	5.01 —

### PASAPORTES

Don Alois Weiss, para Estados Unidos; don Roberto Alston, para Colón; don John Scott y hermanps, para Inglaterra; don Fausto Riecardi, para Panamá.

# Vino legítimo de Uva

## NÉCTAR DIVINO

Marca importada únicamente por la casa, desde el año de 1903, especialmente PARA CONSAGRAR, y bueno para enfermos. En barriles de sesenta y de veinticinco litros y en cajas de doce botellas. Analizado por el Laboratorio Químico Comercial, y usado en casi todas las IGLESIAS de Costa Rica.

**JUAN KNOHR hijos.---San José**

## OSCAR HERRERA

Abogado y Notario

Despacha en su oficina, calle 2a. Sur, número 54

## Francisco Zúñiga Molina

Con más de 25 años de práctica como carpintero constructor, se hace cargo de todo trabajo en el ramo de carpintería, sea como Director ó como contratista. Especialidad en el conocimiento de maderas. Cuenta con el trabajo de magníficos operarios. Precios al alcance de todos.

## L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo, frente al Palacio

Surtido de útiles de escritorio. Placas fotograficas y Tarjetas postales. El famoso Papel Bromuro "As de Trefle". Surtido de Sobres y Tarjetas de luto. Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

**Marciano Acosta,** Abogado y Notario.—Despacha en su Oficina, frente a la Corte de Justicia.

La oficina Dental de

## Nicolás F. Meza

se encuentra desde hace 27 años, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, donde Dios primero, ofrece dejar satisfechos á sus clientes.

## Adriano Arié

Pintor y decorador de casas

Importador directo de pinturas, barnices, aceites de linaza, etc., para su propio consumo. A los templos católicos que en sus trabajos de pintura necesitan de consejos ó dirección, les servirá gratuitamente.

Calle 12 Sur. ●● Apartado 630

## 250 Regalos

Sorteados en combinación con LA LOTERIA nacional, obsequiará mensualmente á sus clientes

## La Tienda de don Narciso



En cada compra al contado daremos UN TIQUETE numerado, QUE UD. DEBE EXIGIR. Publicada LA LISTA OFICIAL DE LA LOTERIA, daremos UN REGALO de ₡ 50.00 á quien nos presente el Tiquete cuyo número sea igual al del Premio Mayor de la Loteria y 1.00 por cada uno de los Tiquetes cuyas dos últimas cifras sean iguales á las dos últimas cifras del Premio Mayor referido. Vea las condiciones en cada TIQUETE.

## CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antiuga del país. Capacidad de la

Cervecería: 30.000 hectólitros por año

PRODUCCION DE LAS MAQUINAS REFRIGERADORAS: 30 qq. al día

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial.

Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

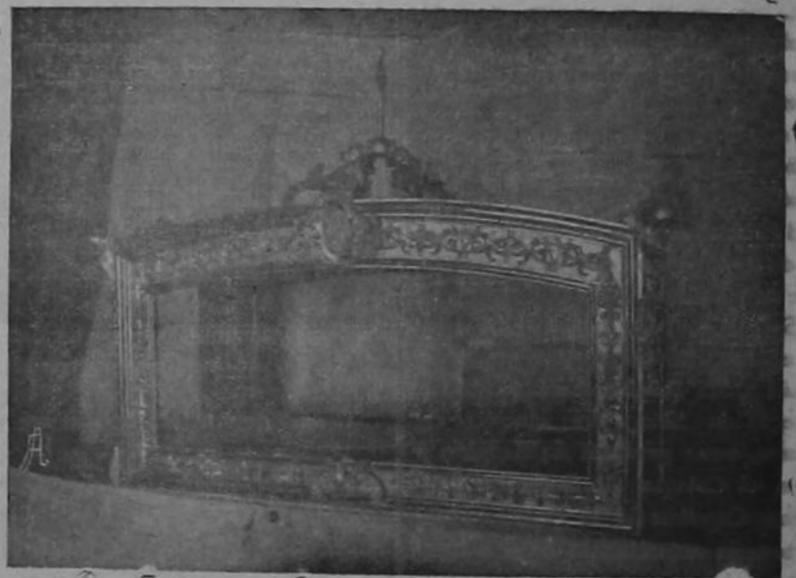
En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país. La cerveza Traube es sin disputa la mejor y más sana. Invitamos al público á que visite ESTA FABRICA.

## SOLERA HERMANOS

Tienda en Heredia

En ella se encuentran casimires de todas clase, zapatos de primera calidad elaborados únicamente para su establecimiento; artículos de fantasía para regalos, zarazas americanas; todo á precios sin competencia. Visítela Ud. que quedará satisfecho. La amabilidad y buen trato es su mayor atractivo.



Sepulcro construido para la Iglesia parroquial de Heredia en

## La Modelo

GRAN FABRICA DE MUEBLES MOVIDA POR Fuerza motriz

Especialidad en altares, muebles finos contruidos de las mejores maderas y toda clase de trabajo de talla.

Se fabrican espejos y se arreglan los que estén manchados. Trabajos artísticos. Prontitud y esmero en todos los encargos. Precios reducidos. Se garantiza todo trabajo.

Santos Penón & Hno.

Ap. No. 36. Frente á la Imprenta del Comercio.

## Antonio Lehmann

Librería, Imprenta, Papelería, Encuadernación, Fábrica de sellos de hule

Suscripciones á Revistas y Periódicos de todo el mundo.—Se atienden especialmente las órdenes por Correo.—Unica Agencia de la máquina de escribir REMINGTON de escritura visible.—Depósito de máquinas fotograficas KODAK y sus materiales.

Apartado: 147.—Teléfono: 40.—San José y Limón.